

РЕЗОЛЮЦИЯ МЕРС.114(50)
Принята 4 декабря 2003 года

**СКОРЕЙШЕЕ И ЭФФЕКТИВНОЕ ПРИМЕНЕНИЕ ПОПРАВОК
К ПРИЛОЖЕНИЮ I К МАРПОЛ 73/78
(Пересмотренное правило 13G и новое правило 13H)**

КОМИТЕТ ПО ЗАЩИТЕ МОРСКОЙ СРЕДЫ,

ССЫЛАЯСЬ на статью 38 а) Конвенции о Международной морской организации, касающуюся функций Комитета по защите морской среды (Комитет), возложенных на него международными конвенциями по предотвращению загрязнения моря и борьбе с ним,

ОДОБРИВ резолюцией МЕРС.111(50) поправки к Приложению I к Международной конвенции по предотвращению загрязнения с судов 1973 года, измененной Протоколом 1978 года к ней (МАРПОЛ 73/78), которые, среди прочего, включают пересмотренное правило 13G и новое правило 13H Приложения I к МАРПОЛ 73/78,

ОТМЕЧАЯ, что статья 16 2) f) iii) Международной конвенции по предотвращению загрязнения с судов 1973 года (Конвенция 1973 года) предусматривает, что вышеупомянутые поправки к Приложению I к МАРПОЛ 73/78 должны считаться принятыми 4 октября 2004 года, если до этой даты Организации не будут сообщены возражения против поправок не менее одной трети Сторон МАРПОЛ 73/78 или Сторон, общая валовая вместимость торговых судов которых составляет не менее 50 процентов валовой вместимости судов мирового торгового флота,

ОТМЕЧАЯ ТАКЖЕ, что в соответствии со статьей 16 2) g) ii) Конвенции 1973 года вышеупомянутые поправки к Приложению I к МАРПОЛ 73/78 вступают в силу 5 апреля 2005 года после их принятия в соответствии со статьей 16 2) f) iii) Конвенции 1973 года,

ОТМЕЧАЯ В ЧАСТНОСТИ, что новое правило 13H Приложения I к МАРПОЛ 73/78 направлено на улучшение защиты морской среды путем уменьшения опасности и степени любого возможного загрязнения нефтью при перевозке в качестве груза нефти тяжелых сортов,

1. ПРЕДЛАГАЕТ Сторонам МАРПОЛ 73/78 рассмотреть вопрос о применении к судам, имеющим право плавать под их флагами, вышеупомянутых поправок к Приложению I к МАРПОЛ 73/78 как можно скорее;
2. ПРЕДЛАГАЕТ ТАКЖЕ морской отрасли как можно скорее приступить к осуществлению вышеупомянутых поправок к Приложению I к МАРПОЛ 73/78; и